

VISIT
Bayonne*
BAIONA-PAYS BASQUE



BEST OF



Anitza eta hain berezia

Baiona deskubritzea, sorpresak ukateko prest izatea da. Hiri batek gutitan harrিতuko zintuen hainbeste. Baiona Handiko, Tipiko eta Santa Espirituko 3 auzoetako giroan murgil zaitez eta baionar arima berdingabea egin duten Euskal eta Gaskoi kulturen eragina sendi ezazu. Historia darioen Santa-Maria katedralaren geizetatik Deihen muraleraino, historia eta modernitatea uztartzen dituen bidai batean abia zaitez.

Baiona zenbakitan


 **21,68**
HEDADURA **KM²**

 **LEMA** Nunquam Polluta.
«Sekulan ez zikina»

HIZKU  **Frantsesa**
NTZAK  **Euskera**
 **Gaskoia**

 **ESKUALDEA**
Akitania
Berria

 **64** **DEPARTAMENDUA**
Pirinio Atlantikoak

 **IBAIK**
Aturri & Errobi

%40 EREMU BERDE



160 Hektarea zeinetarik
20ha kirol zelai handiak

 **40 km**
TXIRRINDULA PISTA
eta errei baliagarri



POPULAKUNTZA
50 566
Biztanle (2015)

 **52 m**
Hiriaren leku gorena

 **3 m**
ITSASOAREN
heinarekiko goratasuna

  
GARRANTZIKO MEMENTOAK
Baionako Bestak :
Uztailaren 25etik 29ra



Ikusi

1 JAUREGI ZAHARRA

Rue des Gouverneurs

Lapurdiko bizkondeak XI. mendean eraikia. Jauregiaren jabe goa armadak du gaur egun. Ez daiteke bisitatu.

2 KATEDRALA

Place Mgr Vansteenberghe

Gotiko estilokoa, suak irentsi zuen katedral erromanikoaren kokagunean eraikia, eraikuntza lanak XIII. Mende hastapenean abiatu ziren.

Munduko gizateriaren ondare izendatua.

Bisitat: astelehenetik larunbaterra, 8:00etatik 12:45etara eta 15:00etatik 19:00etara. Igandetan, 8:00etik 12:00etara eta 16:00etatik 20:30etara. Meza denboran bisitarik ez.

3 KALOSTRA

Place Pasteur

Gotiko estilokoa, XIII. mendean eraikia, publiko eta erlisione bilgune, hilerria ere izan zen. Egun guzietan irekia (abenduaren 25a eta urtarrilaren 1a ezik).

Irailaren 15etik maiatzaren 15era: 9:00etatik 12:30era eta 14:00etatik 17:00etara.
Maiatzaren 15etik irailaren 15era: 9:00etatik 12:30era eta 14:00etatik 18:00etara
Sartzeta kitorik.

4 ESPAINIAKO ATEA

Behiala, Espainiako Atea Espainiarako bide nagusiaren sarbidea zen.

5 HARRESIAK

3 gotorleku sarek osatua: erromatar harresia, François I-rena deritzon harresia (XVI. mendea) eta Vauban harresiak (XVII. mendea).

6 HERRIKO ETXEA - ANTZOKIA

Place de la Liberté

1842an bururatu, eraikina Herri Antzokiaren egoitza da ere. Eraikinaren gailurra, Artea eta hiriko ekonomia aktibitatea irudikatzen dituzten eskulturek apaintzen dute.

7 ERROBI IBAI BAZTERRA - MERKATUA

Quai du Commandant Roquebert

Eraikin luze eta hertsiz inguratua, Errobiko ibai bazterra goxoan ibiltzeko leku atsegingarriak da.

8 EUSKAL ERAKUSTOKIA ETA BAIONAKO HISTORIA

37 quai des Corsaires

Ipar Euskal Herriko erakustoki etnografiko handiena, 2.000 objektu eta arte obra euskal nortasunaren lekua.

Urriaren letik martxoaren 31ra: 10:30etik 18:00etara irekia, astelehenetan eta besta egunetan ezik. Apirilaren letik irailaren 30era: 10:30etik 18:30era irekia, astelehenetan eta besta egunetan ezik. Uztaila eta agorrilean: egun guzietan 10:00etatik 18:30era irekia eta ostegun guzietan 18:30etik 20:30era arratsez irekia. Urte guzian zehar, hilabeteko lehen igandean kitorik.

• Tarifa: Helduak: 7.50€ - Kitorik 2€ urtez pekoendako.

www.musee-basque.com

9 BONNAT-HELLEU ERAKUSTOKIA

5 rue Jacques Laffitte

Bonnat-Helleu erakustokia, Baiona hiriko Arte ederren erakustokia da. Berregituraketa eta modernizatze arrazoiak medio, aldi baterako hetsia da.

10 SAN ANDRES TRINKETA

Rue du Jeu de Paume

Esku huskako partidak ostegun guzietan, 16:00ean (urritik ekainera)

• Heltuendako tarifa: 10 € - Kitorik ikasleentzat eta Haurrendako (12 urte petik).

11 SAN ANDRES ELIZA

Place Paul Bert

Lormand Jaunaren dohaintzari esker XIX. Mende bukaeran eraikia, geziak 1900ean bota ziren...





12 JAUREGI BERRIA

Place Paul Bert

1498an eraikitzen bukatua, gaur egun Euskal Erakustokiaren administrazio zerbitzuaren egoitza, Errobiko campusa daude bertan eta Euskaltzaindia. Ez daiteke bisitatu.

13 SAN ESPIRITU ELIZA

Place Pereire

Eliza erromaniko-gotikoa, Compostelako Donejakue bideko etapa garrantzitsua da.



14 SINAGOGA

Rue Maubec

Orain dela hiru mende hemen plantatu zen komunitate juduaren hortasun azkarraren lekuko da. Ez daiteke bisitatu.

15 COURSICONTZIA

Embarcadère du Port d'Urt (ekaina arte) Boufflers etorbideko pontoia (Uztaitetik...)

Aturrin eta bere ibaiadarretan zehar ibiltzeko aukera. Egun guzietan irekia, urtarriaren letik otsailaren 15era ezik. Abiatzeko gutxiengoa: 15 pertsona
www.croisiere-bayonne-aturri.fr

16 DIDAM GARAIKIDEKO ERAKUSKETEEN ERAKUSTARETOA

6 quai de Lesseps

Gaur egungo artistak eta bertako artisten txandatu.

Asteartetik igandera eta asteleguneetan : 13:00etatik 19:00etara

www.bayonne.fr

BAIONA, antzinako kastro erromaniko zaharra, erdi aroan ingelesen menpe zegoela Aturri eta Errobi ibaien bi aldeetan garatu zen. Komertzioari esker, bere lehen urrezko aroa ezagutuko zuen: katedrala, kalostara eta gaztelua eraiki zituzten. XVI. Mendetik aitzina, Aturri ibaiaren bokalearen eraikuntzak, bigarren urrezko aroaren hastapena markatu zuen. Hiria joritu eta edertu zen. Burgesia, kortsarioek, ontzi jabeek eta merkatariek osatzen zuten. Mendeak aitzina joan ahala, Baiona hiri militar bilakatzen joan zen eta horren ondorioz defentsa sistema osatuko zuten harresiz inguratu zen. Agerian den ondareari, baranda ohargarri- dun eskailera-kaxaz, Erdia Aroko sotoz, kasamataz eta abarrez osatua den ondare gordea gehitu behar zaio. Gaur egun, ibai gurutzeta den hiria hiru azotan banatzen da eta osotasun harmoniatsua osatzen du, aitzinalde berri, karrika bizi aktibo, umoretsu eta joriarekin.

Gastronomia

17 LOREZTIA BOUTIK'EXPO

MITORIK

52 quai des Corsaires

Erakusketa irekia : «Mendeetan zehar, gizakia eta erlea Euskal Herrian». Erlea munduaren aurkikuntza, bere bizia erle-kofoinean eta ematen ditu gauza guziak : ezti, polera, erret-jelera...)

Asteartetik Larunbatera irekia

10:00etik 13:00etara eta

14:30etik 18:00etara

Uztailen eta Agorrian : 10:00etik 19:00etara

Haurren xokoa habe pedagogikoen «Etxeko» produktuen dastaketa gunea (eztiak eta eztko erreximeteekin) eta erle-kofoineko produktok Bisitak eta daste kitorik egun osoan

Bisitak ingelesez – gaztelerez eta euskeraz

www.loreztia-miel.com

18 PIERRE IBAIALDEREN URDAIAZPIKO

41 rue des Cordeliers

Pierre IBAIALDE-k egun guzietan harrera egingen dizue kitorik, urdaiazpikoaren eta gibel gizenaren fabrikatze tekniken inguruko azalpena emateko.

Urdaiazpiko gazitegiaren eta idortegiaren bisitak zuen arreta guzia bereganatuko du. Azkenik, denek Euskal Herriko gustuak gogoan abixikitze gisan, produktuak lagun arteko giroan dastatzeko proposatuko zaizue.

Astelehenetik larunbatera : 9:00etatik 12:30etara

eta 14:00etatik 18:00etara.

Uztailen eta Agorrian, zabalik egunero 10:00etatik 18:30etara.

www.pierre-ibaialde.com



19 URDAIZPIKO ERAKUSTOKIA

18 rue Poissonnerie

Baionako espazio historiko batean, Aubard Etxearen itxoria, euskal xerriak (kintoa xerriak) eta urdaizpikoaren apailua, AOC eta IGP Baionako urdaizpikoak, eta gure xerriak.

Asteartetik larunbatera : 9:30etatik 13:00etara eta 14:30etatik 18:30etara.

Uztailaren eta Agorrilaren astelehenetik larunbatera : 9:30etatik 18:30etara.

www.charcuterie-aubard.fr

20 MONSIEUR TXOKOLA

11 rue Jacques Lafitte

Txokolategiaren bisita. Kakaoren dastaketa. Asteartetik larunbatera 10:00etatik 18:00etara. www.monsieurtxokola.fr

21 BAIONAKO TXOKOLATE ATELERIAREN BISITA

7 allée de Gibéleou

Gure txokolategia bisita arazteko errezibituko zaituztegu. Argigarria eta ludikoa, iragan mende hastapeneko kakao-arbolen ingurune exotikoa deskubri araziko dizuegu. Txokolatearen fabrikatze eta egituratzerako tokiak ikusgai.

Bisitak astelehenetik larunbatera, 10:00etatik 12:30etara eta 14:00etatik 18:00etara. Iraupena : 1h30 (azken bisitak 11:30etan eta 16:30etan).

- Helduendako tarifa : 6 €
 - 4 eta 12 urte arteko haurrendako. Tarifa : 3 €
- Dastaketa. Bisitaren iraupena oren 1:30koa. Opor txkeak onartuak

www.atelierduchocolat.fr

Berde Guneak

22 LORATEGI BOTANIKOA

Allée des Tarides (hilen oroitarrizaren ondoan)

Hiriguneko harreresietan: Japoniar kutsuko apaindura, etiketatuturiko 1000 espezie edo barietate. Apirilaren 17a eta urriaren 13a artean, asteartetik larunbatera 9:30etik 12:00 etara eta 14:00etatik 18:00etara irekia. Sartzea kitorik. Xakurrak debekatuak.

23 LORATEGI PUBLIKOA

Avenue Léon Bonnat

Bi lorategi dira :
• Bonnat lorategia: frantses erara osatua, ereduzko lorategi klasikoa da.
• Cassin lorategia: ingeles erara osatua, egituratze librearekin basa itxura hartzen du.

Urte guzian irekia. Sartzea kitorik.

24 PLAINE D'ANSOT

Avenue Raoul Follereau / Pont Blanc

Plaine d'Ansot, Baiona sartzean kokatua den 100 ha-ko eremu natural babestua da.

Urriaren 15etik apirilaren 14ra :
Ansot zelaia : asteartetik ostiralera, 9:00etatik 17:30era
Larunbata eta Igandez, 11:00etatik 12:30era eta 13:30etik 17:00etara udaKo orduetgia, apirilaren 15etik urriaren 14ra :
Ansot Zelaia : asteartetik ostiralera : 9:00etatik 19:00etara
Larunbata eta Igandez : 9:30etik 19:00etara
Barthes Etxea : asteartetik igandera : 10:30etik 12:30era eta 13:30etik 18:00etara

Publikoari irekia
www.ansot.bayonne.fr



25 MUSEUM D'HISTOIRE NATURELLE

Plaine d'Ansot

Natur Zientzien museoak eremu hezeen etengabeko erakusketa eskaintzen du (Errobiko bartak, fauna, florak), Mendebaldeko Pirinotako bioaniztasuna eta aldi baterako erakusketak.

Urriaren 15etik apirilaren 14ra : Asteartetik ostiralera : 13:30etik 17:00etara.

Larunbata eta igandez : 11:00etatik 12:30era eta 13:30etik 17:00etara udaKo orduetgia, apirilaren 15etik urriaren 14ra :
Asteartetik igandera : 10:30etik 12:30era eta 13:30etik 18:00etara / Ostegun goizetan : bakarrik ikasle eta taldeentzat
Erreserba derrigorrezkoa Maiatzaren 8a, Uztailaren 14a eta Agorrilaren 15a, irekia Maiatzaren lean, Baionako Besteetan, eguberriko oportetean hetsia
www.ansot.bayonne.fr



URTE GUZIAN

Hiriaren bisita egiteko aukera, gure hizlari gidien eskutik.

XEHETASUNAK & IZEN EMATEAK
Baionako Turismo Bulegoan :

infos@bayonne-tourisme.com
☎ +33 (0)5 59 46 09 00



2018KO PREZIOAK

ORNITZAILAILEN DEKLARAZIOREN ARABERA



BAIONAKO TURISMO BULEGOA

25, Place des Basques - BP819 - 64108 Bayonne Cedex - FRANCE

Tl. +33(0) 5 59 46 09 00 / infos@bayonne-tourisme.com

www.bayonne-tourisme.com